Իսթանպօլ իչին սէնէվի գըյմէթի 10 մէճիտ.
6 այլըգ 5 »
3 այլըգ 2 1/2 »

Թաշրալար իչին բօսթա իւճրէթի պիգէ օլարագ, Սէնէվի գըյ. 12 մէճիտ.
6 այլըգ 6 »
3 այլըգ 3 »

Իլանէն նիւսխէսիզ սաթըրը իքի աատէտ 50 փարալըգ գայիմէյէ ։

Մանզումէի Էֆքեար

1878 ՅՈՒՆՎԱՐ 24 ՍԱԼԸ

ՄԻՒՆԱՑԻՒ ԵՐՋԻՒԵԱՍ

١٢٩٥ ذي الحجه ٢ Նօ. 3661

Իլանաթըն պէհէլի սաթըրը 1 ինճի աէֆա 3, չինճի աէֆա 2, Յիւնճիւ վէ սայիր աէֆալար իչին 1 գր. Իլան սըրասընտա գօնուլմաեան իլանաթըն սաթըրը 5 գր.

Մէքթուպ վէ սայիրէ, Գալաթաաա Բէնք, չէնալիճ բօգազընտա վագը Նր. 41 Իտարէ խանէսինտա Կարապետ Ե. Փանոսեան խամինէ իրսալ գըլընմալըտըր ։

Պու սապաճ չըգարտըղըմըզ իլավէնին այնէն սուրէթի տիր ։

ՏԱԽԻԼԻԹԷ

Մէննէտի ճէլիլի Սատրազամի, Պաշ վէքեալէթ սուրէթինէ իֆրաղըյէ, մէարիֆ նազըրը սապըգ Ահմէտ Վէֆիգ բաշա հազրէթլէրինէ թէվճիհ պույրուլմաղլէ, տունքի կիւն օլ պապտէ չէրէֆսատըր օլուպ, սուրէթի գյըրտէ մէնտէրիճ պուլունան խաթթը հիւմայունը ճէնապը Պատիշահի, պէր մուճատ ալայի վալէա, վէ մապէյնի հիւմայունը միւլիւքեանէ պաշ քեաթիպի Լէվիպ պէյ էֆէնտի հազրէթլէրի սաճապէթլէ, Պապը Ալիյէ կէլէրէք, քէմալի իհթիրամ իլէ փէթհ վէ գըրաաթ պույրուլմուշ տուր ։

ՍՈՒՐԷԹԻ ԽԱԹԹԸ ՀԻՒՄԱՅՈՒՆ

«Վէզիրի մաալի սէմիրիմ Ահմէտ Վէֆիգ բաշա .

«Համտի պաշանըն ազլ ու իհտաֆլինէ լիւզում կէօրիւնմիւշ, վէ գանունումուզ իգթիզասընճա, վիւքէլամըզըն մէմուրիյէթլէրինէ միւթէալլիգ մէսալիհտէ միւնֆէրիտէն, վէ մէսալիհի ումումիյէտէ միւճթէմիէն մէսուլիյէթլէրի թապիի, վէ իշ պու գըտտէյի մէսուլիյէթ հիւքմիւնճէ, վիւքէլանըն մէսուլիյէթի միւնֆէրիտէլէրի թահթընտա ճէրէեան իտէն մէվատտը պիլ մուզաքէրէ, թարաֆըմըզտան թաստիգ օլունմագ իւզրէ, արզ իթմէլէրի միւգթազի օլտուղունտան, անըն խարիճինտէ օլան, եանի, Մէճլիսի վիւքէլաէ հէյէթճէ թէզէքքիւր գըլընան խուսուսաթըն գարարնամէլէրինի, վէ մէճլիսի Մէպուսանըն թանզիմ, վէ մէճլիսի Աեանըն թաստիգ իտէճէկի գանունլարը, հուզուրումուզա թագտիմէ մէսաղ, վէ մէճլիսի վիւքէլաէ րիեասէթ իթմէք իւզրէ, խըտմէթի սատարէթին, պիլ ինճապ լազըմ կէլէ, օնա պէտէլ, րիեասէթի վիւքէլա մէմուրիյէթինին իհտասը իլէ թէնսիպ, թաանվին գըլընմըշ օլտուղունտան, լիեագաթ վէ էհլիյէթ, վէ իսթիգամէթինիզ ճիհէթլէ, Պաշ վէքիլլիք, Տախիլիյէ նէզարէթի ինզիմամիյլէ, իհտիէնիզէ հավալէ գըլընմըշ օլտուղու կիպի, վիւքէլայըգ մէմուրիյէթլէրի, Պաշ վէքիլլիք իլէ պիրլէշտիրիլէն Տախիլիյէ նէզարէթի իլէ, Մէշիխաթ (Շէյխ իւլ իսլամլըգ), վէ Սէրասքէրիլիք, վէ Խարիճիյէ, վէ Պահրիյէ, վէ Ատլիյէ նէզարէթլէրինէ, վէ Շուրայի տէվլէթ րիեասէթ, վէ Թօփհանէ միւշիրլիյէթինէ, վէ Մալիյէ, վէ Էվգաֆ, վէ Մէարիֆ, վէ Նաֆիա, վէ Թիճարէթ նէզարէթլէրինէ հասր իտիլիպ, իշ պու մէմուրիյէթլէրէ, ինթիխապլարը, թարաֆըմըզտան թաստիգ գըլընան զէվաթըն թայինլէրի թէգարրիւր իթմիշ օլմաղլէ, իլանընա իպթիտար գըլընըր. Ճէնապը Հագգ մուվաֆֆագ պույուրա ։

Մէշիխաթի ճէլիլէ, Խալիլ էֆէնտի հազրէթլէրինէ, իպգաէն,

Սէրասքէրլիք, Րէուֆ բաշա հազրէթլէրինէ, իպգաէն,

Պահրիյէ նէզարէթի, Սայիտ բաշա հազրէթլէրինէ, իպգաէն,

Շուրայի տէվլէթ րիասէթի, Սաֆվէթ բաշա հազրէթլէրինէ,

Խարիճիյէ նէզարէթի, Սէրվէր բաշա հազրէթլէրինէ, իպգաէն,

Մալիյէ նէզարէթի, Քեանի բաշա հազրէթլէրինէ, իպգաէն,

Ատլիյէ նէզարէթի, Խուրշիտ բաշա հազրէթլէրինէ,

Թօփխանէ միւշիրլիկի, Նամըգ բաշա հազրէթլէրինէ,

Էվգաֆ ու Մէարիֆ նէզարէթլէրի պիրլէշտիրիլէրէք, Սուպհի բաշա հազրէթլէրինէ,

Նաֆիա վէ Թիճարէթ պիրլէշտիրիլէրէք, Օհաննէս էֆէնտի (Չամիչ) հազրէթլէրինէ,

Խազինէյի խասսա նէզարէթի, տախիլիյէ նէզարէթինտէն միւնֆասըլ Սայիտ բաշա հազրէթլէրինէ,

Շէհիր էմանէթի, Ահմէտ Րասիմ բաշա հազրէթլէրինէ,

Պաշ վէքեալէթ միւսթէշարլըղը, Աեանտան Էմին պէյ էֆէնտի հազրէթլէրինէ,

Այտըն վիլայէթի վալիլիկի, սապըգա Համտի բաշա հազրէթլէրինէ,

Սուրիյէ վիլայէթի վալիլիկի, Ճէվտէթ բաշա հազրէթլէրինէ,

Սիվաս վիլայէթի վալիլիկի, Գամրի բաշա հազրէթլէրինէ թէվճիհ պույրուլմուշ տուր ։

Նաալը քի խաթթը Հիւմայունտան անլաշըլմագտա տըր, Գանունի էսասինին աճքեամը իճրա պույրուլարագ, սատրազամլըղըն լաղվիյէ, էճրինէ էվրոպատա օլտուղու միսիլլիւ, տախիլիյէ նէզարէթի տախի պիրլիքտէ օլտուղու հալտէ, Պաշ վէքիլլիք մէհմուրիյէթի իհտաս պույրուլմուշ տուր, վէ տիմէք տիր քի, իշպու արթըգ չիմտի, հիւքիւմէթի մէշրութէ, վէ վիւքէլաճա մէսուլիյէթ ուսուլի, մէվգիի իճրաէ վազ իտիլմիշ պուլունմըշ տըր ։

Թիւրքիամըզճա էէնի օլան պու ուսուլ իգթիզասընճա, արթըգ էվվէլքի կիպի, վիւքէլանըն թայինի ու ազլի, այրը այրը, թարաֆը Էշրէֆի հազրէթի փատիշահիտէն էմր ու ֆէրման պույրուլմալըպ, իլլա Պալէնըզ Պաշ վէքիլ օլան զաթ թայինի պույրուլաճագ, վէ միւշարիլէյհ հազրէթլէրի տախի, մէսուլիյէթ քէնտի իւզէրինտէ օլտուղու հալտէ, իսթէտիկի վիւքէլայը քէնտիսի ինթիխապ իլէ, հուզուրի Շահանէյէ թագտիմ իտէճէք, վէ Զաթը հազրէթի միւլիւքեանէլէրի թարաֆընտան տախի թաստիգ պույրուլաճագ տըր, Նաալը քի պու տէֆա էյլէ օլմուշ տուր ։

Ընյիսի վիւքէլայի միւշարիլէյհ Վէֆիգ բաշա հազրէթլէրի, մէմուրիյէթի ճէլիլէ վէ ճէտիտէլէրինէ տայիր օլան Խաթթը հիւմայունուն գըրաաթըյլա թէպրիքէլէրինտէն սօնրա, լազըմ իտիլմիշ օլան մագամը սատարէթէ մախսուս պուլունան ապտէրլէրի վէ չավուշլարը գալտըրըլ իթմէկ իչին վիրէրէք, զաթէն քէնտիլէրինէ մէնսուպ օլան պիր նէֆէր ապալարընը պըրաքըլ թէքէյքէր, մապէյնի Հիւմայունա ազիմէթ իթմիշլէր տիր ։

— Օրմանըրեա կէլէն Րուս ասաքիրի տէօրտ էլիւզ սիւարիտէն իպարէթ օլուպ, տուն ախշամ իւզէրի, գօմանտանլարընտան պիրտանէսի էմր իւզէրինէ կէրի տէօնմիւշլէր տիր ։

— Հօպարտ բաշանըն պիր ֆիլօ տօնանմա իլէ, Եունան սուլարընա կիտէճէկի հավատիսի տէն տիր ։

— Եունան Թարաֆընտան օն իքի պին ասքէրին, մուհաֆազայի ասայիշ վէսիլէսիյէ, հուտուտու Թէճավիւզ իլէ Եէնի չէհիր թարաֆընա կիրտիկի թահգիգ օլունմաէա պաշլատըղը կիպի, հիւքիւմէթի միւշարիլէյհա թարաֆընտան օլպապտէ, տիւլի մուազզամաեա պիր նօթա կէօնտէրիլտիկի, վէ Պապը Ալիյէ հիչ պիր խապէր վէրիլմէյիպ, չու հավատիսի Պապը Ալինին, տիւէլի սայիրէտէն ալըղը տախի հավատիստէն տիր ։

Թրաքի նամ Րումճա ղազէթաաա օգունտուղունա կէօրէ, Եունան ասկէրինին հուտուտու կէչմէսի իւզէրինէ, Պապը Ալի Թարաֆընտան Եունան հիւքիւմէթինէ պիր թէլէկրաֆ չէքիլէրէք, ասաքիրի մէրգումէնին հուտուտտան տըշարը չըգմասը Թալէպ օլունտուղու կիպի, Կէլիպօլուտա պուլունան Միւլէյման բաշաեա տախի, քէզալիք պու Թէլէկրաֆ, տըրհալ Եունան հուտուտունա, օն աքիզ Թապուր ասկէր կէօնտէրմէսինէ էմր վէրիլմիշ տիր ։

— Շէրայիթի սուլհիյէէ տայիր պիր միւտալէաէն պէրու ղազէթալարտա կէրէք Էվրօբա ղազէթալարընտան թէլէկրաֆլա նագլէն, վէ կէրէք մաժումաթը խուսուսիյէէ միւսթէնէտէն պազը չէյլէր եազըլըփ իտի ։

Շէրայիթի սուլհիէնին մէվատտը հագըգըէսի աէն կիճէ պիր մէնպաի սահիհ վէ մէվսուգտան մաթպաամըզա կէօնտէրիլմիշ իսէ, պէր վէճհի զիր այնէն տէրճ օլունուր ։

1. —Էհալիսինին գըսմը ազամը Պուլղար օլան մահալլէր տախիլ օլտուղու հալտէ Պուլղարիսթանտա պիր իմարէթ թէշքիլի ։

2. —Րուսիաեա Թազմինաթը հարպիէէ իթաասը, եախուտ օ նիսպէթտէ արազի թէրքի ։

3. —Մէմլէքէթէյնէ պիր մըգտար արազի թէրքի իլէ իսթիգլալիյէթ վիրիլմէսի ։

4. —Սըրպիաեա թէվսիի հուտուտ իլէ իսթիգլալիյէթ իթաա օլունմասը ։

5. — Գարատաղա քէզա ։

6. — Հէրսէք վէ Պօսնա գըթաալարընտա իսլահաթ իճրասը ։

7. — Պօղազլար մէսէլէսինին Ապտիւլ Համիտ խան հազրէթլէրի իլէ Ցար հազրէթլէրի միաանէլէրինտէ հուսուլէ կէլէճէք իթթիհատը արա իլէ թէսվիյէսի ։

(Թասիրէթ)

ՏԱԽԻԼԻՅԷ ՎԷ ԽԱՐԻՃԻՅԷ

Ղազէթամըզը թամ խաճքկիմիզ էսնատէ ալտըղըմըզ մալումաթա կէօրէ, Եունանիսթան Թըրհալատա ասայիշի վիգայէ իթմէք իչին պիր ֆըրգա ասքէրի (թախմինէն 12 պին) օրաեա իտխալ իթմիշինի տուէլի մուազզամաեա րէսմէն պէեան իլլէմիշ տիր ։ Տէվլէթի միւշարիլէյհա, տէվլէթի Ալիյէէ իլանը հարպ իթմէյօր ։ Պու խուսուսա տայիր Եունանիսթան Թարաֆընտան տօղրուտան տօղրու Թէպլիղաթ վուգու պուլմաեըպ, Պապը Ալի Եունանիսթանըն իշ պու գարարընտան էճնէպի գաբինէլօլար մարիֆէթի իլէ մալումաթ ալմըշ տըր ։ Իշ պու պէնտի եազտըղըմըզ վէճհիլէ գատար տէվլէթի Ալիէէ իլէ Եունանիսթան պէյնինտէ միւնասէպաթը տիպլօմաթիգըէէ միւնգաթի օլմամըշ տըր ։ Ֆագաթ հալը հազըրա նէզարէն, գաթը միւնասէպաթըն հէման պիր թասալի վուգուընտէն գօրգուլմագտա տըր ։

(Լ. Հէրըլտ)

—Պօղազլար մէսէլէսինին պիր քիւլլիէէ չէրայիթի սուլհիէէ միւեանընտան խըրաճը գըմընտա Պապը Ալինին Սէն Փէթէրսպուրկ գապինէթօսունճա պազը թէշէպպիւսաթտա պուլունմուշ իսէ տէ Ինկիլթէրրա տէվլէթի պու տէֆա Պապը Ալիյէ միւրաճաաթլա չէրայիթի սուլհիէէ միւեանընտա կիւզլի պիր չարթ օլուպ օլմատըղընը էօյրէննը թալէպ, վէ Պապը Ալինին տախի հէնուզ պու պապտէ պիր ճէվապ վէրմէմիշ օլտուղու մէվսուգ օլարագ խապէր ալընմիշ տըր ։

— Մուհարէպէյի հազըրէյէ ասաքիրի Շահանէ գօմանտան վէ իւմէրասընտան պազըլարընըն իխթիսասը վազըֆալարընըն թահգիգ ու թէտգիգի զըմնընտա պա իրատէյի Սէնիէէ Թէշքիլ իթմիշ օլան տիվանը հարպտա իգթիտա Արտահանը գօմանտանը Ֆէրիգ Հիւսէյին Սապրի բաշա հազրէթլէրինին մուհաքէմէսինէ պէտա վէ միւշաճէրէթ օլունարագ, չիմտիլէ գատար կէրէք բաշայի միւշարիլէյհ հազրէթլէրինին թագրիր ու իֆատաթընտան, վէ կէրէք օրատա պուլունան սայիր պազը զապիթանըն ճէլպի իլէ իտիլէն սուալլէրէ վէրտիքլէրի ճէվապլարտան, միւշարիլէյհ Հիւսէյին բաշանըն միւթթէհիմ օլաճաղընը իսպաթըյ պազը չէյլէր հիւսու օլունտուղունտան, իշին նէթիճէսինէ գատար էրինէ իւվիւթագ վէ մուհաքէմէսինէ տէվամ իտիլմէք իւզրէ չիմտիլիք բաշայի միւշարիլէյհին, մուվագգաթէն Թէվգիֆինա տիվանը հարպ Թարաֆընտան հիւքմ օլունարագ իճապը իճրա գըլընմըշ տըր ։

— Տէրսաատէթտէ պուլունան միւհաճիրինէ մուավէնէթ զըմընտա Եունան սէֆիրի միւսիւ Գոնտուրիոթիսի Թարաֆընտան վուգու պուլան միւրաճաաթ իւզէրինէ, Եունանիսթան հէյէթը վիւքէլասը պու խուսուսա իչին 15 պին Ֆրանգ թալէպի գըմընտա միւլէթ մէճլիսինէ պիր գանուն լայիհասը թագտիմ իթմիշ, վէ մէճլիս իսէ 25 պին Ֆրանգ իթա իթմիշտիր, իշպու մէպլաղ Պէրայօ վէ սայիր վիլայէթ միւհաճիրլէրինէ իհսան օլունմագ իւզրէ սէֆիրի միւմայիլէյհէ իրսալ օլունմուշ տուր ։

— Պօլօնիա ղազէթասընըն Բաթիսթէն ալտըղը պիր թէլկրաֆա կէօրէ, Րուսիա թարաֆընտան աթիէքի չէրայիթի սուլհիէ թէքլիֆ օլունաճագ իմիշ ։

Սըրպիսթան վէ Մէմլէքէթէյն միւսթագիլ տրալըգ օլաճագլար ։ Գարատաղ միւսթագիլ օլուպ, արազիճէ քէսպի վիւսաթ իլէյէճէք ։ Պուլղարիսթան Պալգանլարա գատար նիմ միւսթագիլ օլուպ, տէվլէթի Ալիյէէ թապի օլաճագ ։ Պօսնա վէ Հէրսէքտէ պիր Խրիսթիեան վալի պուլունաճագ ։ Պու վիլայէթ հազգընտա թէֆէրրուաթ պիր գօնֆէրանսա փասլ օլունաճագ, վէ Զանագ Գալէա պօղազլարընըն միւրուրի մէսէլէսի պիր գօնֆէրանս գարարլաշտըրըլաճագ. Ֆագաթ Րուսիա չիմտիտէն պօղազլարըն միւրուրի, քէաֆֆէյի Էվրօբա տէվլէթլէրի իչին սէրպէսթ օլմասը հազգընտա արզուսը պուլունտուղունու պէեան իլէմիշ տիր ։ Թազմինաթը հարպիէէ հագգընտա թասրիհ օլունամամըշ տըր ։ Անատօլուտա Րուսիաեա թէրքի արազի իլէ թէսլիմ իթտէպի հազգընտա պէեան մալումաթ էէտիկլէրինէ մուգայիր տիր ։

— Զարչէնդիւր կիւնիւ պիր Օսմանլը էէքէն կէմիսի Պուրկազտան պիր մըգտար Չէրքէս ալարագ, աապա պաշընտա պիր 100կէ գայըք նավլօն իլէ Ռումէլի էէրինէ կէթիրմիշ տիր ։ Չէրքէսլէր գարաեա չըգաճագլարը սըրատա գարատան իլէ մուարազա իտիպ, պօյլէ խասըլէր վիրիլմիշ, վէ օրատան լիման տատասընա սիրայէթ իլէյիպ, Ֆէրտասը կիւնիւ մէզքիւր կէմի Տէրսաատէթէ կէլմիշ տիր ։ Լիման տատասընտան կէօնտէրիլէն մէմուր, մէզքիւր կէմիյէ չըգտըգլարընտա, 17 եաշընտա պիր Պուլղար գըզըն անպարտա կիզլէնմիշ օլտուղու, վէ մէրգումէն Չէրքէսլէրտէն պիրինի, մէզպուրէ իւզէրինէ պազը կէօնտա հազգը պուլունտուղունու իտտաա իլէտիկինի խապէր ալըրլար ։ Պունուն իւզէրինէ գըզը անպարտան տըշարը չըգարըպ, Գալաթաաա լիման տատասընա կէթիրիլէ, մէզպուրէ, օրատա իտի Տօմնի օլուպ, Պուրկազ ճիվարընտա վագը Գասըքէօյ սաքինլէրինտէն պուլունտուղու, վէ վալիտէյնի, կէչէնտէ զարիքէյի մէզքիւրա եազըմաեա վէրէն Արնավուտլար թարաֆընտան գաթլ ու իտամ օլունտուղու, վէ մէրգում Չէրքէսին քէնտիսինի գուրթարըպ Պուրկազա կէթիրտիկինի, վէ Տէրսաատէթէ կէլմէք իւզրէ մէզքիւր կէմիէէ րաքիպ օլտուգլարընը, վէ տահա թէպտիլի մէզհէպ իթմէտիկինի օլմաեըպ, Խրիսթիան գալմագ խահիշինտէ պուլունտուղունու պէեան իլէմիշ տիր ։ Մէզպուրէ թէպտիլի մէզհէպ իթմէսինէ կիւյա, պաթրիգխանէ թարաֆընտան կէօնտէրիլէն պիր րիւքեալօս իլէ պիր բապասըն հուզուրունտա սէօյլէմիշ տիր ։ Մէրգում Չէրքէս Տօմնինին սէօյլէտիքլէրինի թաստիգ էյլէտիկի սըրատա, մէզպուրէյի հիմայէ վէ գուրթարտըղընը, վէ պիրատէրի իլէ էվլէնտիրէճէյինի իլավէ էյլէմիշ տիր ։ Մուախխարէն մէզպուրէ, Պապը Զապթիյէէ կէօնտէրիլմիշ, վէ օրատա, պիզլէրի թէմին իթտիքլէրինէ կէօրէ, էվվէլքի սէօյլէտիքլէրինին տամամ տամամընա զըտտընը սէօյլէմիշ, չէօյլէ քի մէրգում Չէրքէս, վալիտէյնինի գաթլ ու իտամտէն սօնրա քէնտիսինի ալըպ գաչըրտըղընը պէեան իլէմիշ տիր ։

(Լ. Հէրըլտ)

— Պապը սէրասքէրի եավէրի հարպիյէրընտան օլուպ, մուրախխասան մէմլէքէթի քեամիլէ իթաը իչին Բօզանթիյէ իզամ գըլընմըշ օլան Իզզէթ պէյ Տէրսաատէթէ ավտէթ իլէմիշ տիր ։

ՖԻԼԻՊՊԷՆԻՆ ՁԱՊԹԸ ՎԷ ՃԻՎԱՐԸՆՏԱ ՕԼԱՆ ՄՈՒՀԱՐԷՊԷԼԷՐ

(Ճէնուպ օրտուսու պաշ գումանտանը օլան կրան տիւգ Թարաֆընտան չէքիլէն թէլէկրաֆնամէնին թէրճէմէսի տիր ։)

Գըզանլըգ, 5 յունվար (րումի)

Գատըքէօյ, Այրանը, վէ Ֆիլիպէ արասընտա վուգու պուլան չիտտէթլի պիր մուհարէպէտէն սօնրա, ժէնէրալ Կուրգօնուն ասքէրլէրի յունվարըն իքինճի կիւնիւ Ֆիլիպէյի զապթ իյլէմիշլէր տիր։

Մուհարէպէյի մէզքիւրէնին թաֆսիլաթը շունտան իպարէթ տիր ։

Գօնթ Շուվալօֆ, թաքմը գումանտասընտա պուլունան խասսա ասքէրինին կըրընատիէլէրի, Բօլ ալայը, Մօսգովա ալայընըն իւչ թապուրու, վէ ավճը միւֆրէզէսի իլէ, Ատա քէօյիւնտէն հարէքէթ իթմիշ, վէ ասաքիրի մէրգումէ պէլլէրինէ գատար սուեուն իչինէ կիրտիքլէրի, վէ սուլար տախի բարչա բարչա պուզ պաղլամըշ օլտուղու թագտիրտէ, Մէրիճ նէհրինտէն միրուր իլէ, Գատը քէօյ մէվգըինտէ պուլունան ասաքիրի Օսմանիէյէ իւզէրինէ հէպհէտէն հիւճում իյլէմիշլէր տիր ։

Ժէնէրալ Շիւլտնէր, պէշինճի Ֆըրգանըն պէշինճի միւֆրէզէսի, Ֆինլանտա ալայը, վէ Մօսգովա ալայընըն պիր թապուրու իլէ, Պուվան քէօյտէն Այրանըը իւզէրինէ խիւրիւմէկէ պաշլամըշ տըր ։ Պու գօլուն պիր գըսմը Մէրիճ նէհրինի խիւզրէք կէչիպ, հալ պու քի պագիսի աթլարլա սահիլին պիր խագասընտան տիկէր խագասընա նագլ օլունմուշլար տըր ։ Պու գօլ կիճ վագըթ, Օսմանլըլարըն սաղ թարաֆընը չէվիրմիշ տիր ։

Պարօն Գրիւտնէր, մաէյէթինտէքի ասաքիր իլէ Ձէլօրէյցտէն հարէքէթ իտէրէք, Մէրիճ նէհրինին շըմալ ճիհէթինտէ վագը Ֆիլիպէ վարօշունու զապթ իյլէմիշ տիր, լաքին պու մահէլլտէ քէօբրիւնիւն խարապ իտիլմիշ օլուպ, վէ չայըն տախի իւզէրինտէն խիւրիւէրէք կէչիլէմէյէք պիր մահէլլի պուլունմատըղընտան, միւմաիլէյհ, կիճէնին անճագ կէճ պիր վագթինտէ, չէհրին ճիհէթի շըմալիէսինի ասքէրինին պիր մըգտարըյլա զապթ իտէպիլմիշ տիր ։

Պէօյլէճէ, խասսա տրակօն ալայընըն կէօնիւլլիւլէրինտէն միւրէքքէպ պիր սիւարի թապուրու, խիւզ պաշը Պուրիէնին թահթը գումանտասընտա օլտուղու հալտէ, ագշամըն սաաթ տօգուզունտա իւք տէֆա օլարագ, Ֆիլիպէ չէհրինէ կիրմիշ տիր ։ Իքի սաաթ իմթիտատ իյլէյէն չիտտէթլի պիր մուհարէպէտէն վէ Օսմանլըլարտան իքի գըթա թօբ ալընտըգտան սօնրա, ասաքիրի Շահանէ, կիճէնին գարանլըղը սէպէպինտէն, շու մուհարէպէյի իտէն միւֆրէզէմիզին նուֆուսնա պաղըշըը ֆըրգ իտէմէիւրէք, գէմալի խէֆիֆ ու ինտիզամ իլէ չէհրի մէզպուրտէն ֆիրարէ պաշլամըշլար տըր ։

Այնի վագըթտա, Գատը քէօյիւնտէ վէ Այրանըըտա, գօնթ Շուվալօֆ թարաֆընտան իւզէրլէրինէ հիւճում օլունտուղունտան, Օսմանլըլար մէվգըլարընը թէրքէ, տաղլարըն թարաֆընտա վագը Տէրմէնտէրէ նամ մահէլլ իւզէրինէ րիւճաթ իթմէքտէ պուլունմուշլար տըր ։ Պու նօգթատա Օսմանլըլարըն սաքըըը գըրգ գատար թապուրա պալիղ օլուպ, իշ պու թապուրլար Սամագօվտան րիւճաթ իթմէքտէ իտիլէր ։ Օրտունուն տիկէր գըսմը, քէզալիք գըրգ թապուր գատար օլուպ, վէ Սիւլէյման բաշանըն գումանտասը ալթընտա պուլունարագ, Բէրտիչէվօ վէ Օթլու քէօյիւնտէն րիւճաթ իթմէքտէ իտի ։ Պու գօլ յունվար իքիտէն էվվէլ Ֆիլիպէտէն կէչէրէք, Էտիրնէյէ վասըլ օլմուշ, վէ Ֆիլիպէտէ անճագ պիր մըգտար ասքէր պըրագմըշ օլտուղունտան, պունլար տա ժէնէրալ Գրիւտնէրին Ֆըրգասընա, վէ խասսա տրակօնլարընըն սիւարի թապուրունա գարշը ճէնկ իթմիշլէր տիր ։ Ֆիլիպէտէ պըրագըլմըշ օլան մէզքիւր ասաքիր տախի, տաղլարըն թարաֆընա րիւճաթ իյլէմիշլէր տիր։

Պու սուրէթլէ, գօնթ Շուվալօֆուն յունվարըն իքինճի կիւնիւ վուգու պուլան մուհարէպէսի իւզէրինէ, Օսմանլը օրտուսու իքի գըսմա այըրըլմըշ, վէ օրտույի մէզքիւրու թէշքիլ իյլէյէն ասաքիրին նըսֆը, խաթթը րիւճաթընը խարիճինտէ, եանի Տէրմէնտէրէ թարաֆընտա պըրագըլմըշ տըր ։

Յունվար 4տէ ժէնէրալ Կուրգօ, խասսա ասքէրինին իքինճի բիատէ ֆըրգասընը, Աթբազար վէ Գաթէրինօսլավ տըրակօնլարընը կէօնտէրմիշ, վէ ժէնէրալ Սգօպէլէֆին սիւարիլէրի տախի Օսմանլըլարըն խաթթը րիւճաթընը գաթ իյլէմէք էմրիյէ, հըյլէ բաստէլէրինտէ Ֆիլիպէյէ վասըլ օլմուշլար, հալ պու քի տիկէր ասաքիր, տիւշմէնին սաղ վէ սօլ ճէնահլարընը չէվիրմէք իւզրէ, տօղրուճա Տէրմէնտէրէ իւզէրինէ խիւրիւմէքտէ պուլունմուշլար տըր ։ Խասսա օրտուսունուն թէքմիլ սիւարի թագըմը, Էտիրնէ իւզէրինէ րիւճաթ իթմէքտէ օլան օրտուեու հիւմայէունուն պագըյյէսինի թաագիպ իչին սէվգ օլունմուշ տուր ։

Ժէնէրալ Կուրգօ, յունվարըն տէօրտիւնճիւ սապահըըը Ֆիլիպէյէ կիրէրէք, սապըգ Րուսիա գօնսօլօսխանէսի իւզէրինէ Րուսիա սանճագը րէքզ իտիլմէսինի էմր իթմիշ, վէ խասսէթէն Ջաթը իմբէրաթօրիյէրինէ հիւրմէթէն, ալայ քիլիսէտէ «Զաթը Աստուած գօհաբ'ոնեմք» տուասը օգուտտուրմուշ տուր ։

Յունվար 3տէ վուգու պուլան մուհարէպէտէ, պիզիմ թէլէֆաթըմըզ գաթ իյէն մալիւմ տէյիլ իսէ տէ, բէք չօգ օլմամըը տըր։

Ֆիլիպէ, յունվար 4տէ զապթ օլունմուշ, վէ Թըրնօվօխաթտան կէլէն իքի թապուր տրակօն սիւարիսիյէ Էսքի Զաղրատան կէլէն պիր ալայ գազագ ասքէրլէրի իչէրի կիրմիշլէր տիր ։ Ասաքիրի Օսմանիէ Սիլիւօեու Գօթէլի վէ Եամպօլտան թախլիէ իտիպ, Էտիրնէնին սիվարլարը ալթընտա թօբլանմագտա տըրլար ։ Պիզիմ գարագօլլարըմըզ Գարնապատա կիտիեօրլար ։

Սիւլէյման բաշանըն րիւճաթ խուտուկինտէ, հէր չէյի եագըպ եըգմագ իւզրէ պիր էմր վիրմիշ օլտուղու հավատիսի, սահիհ էչիլիեօր ։ Թաթար Բազարճըգ քեամիլէն խարապ, վէ եագմա իտիլմիշ օլտուղու կէպի, Նըսֆը տախի իհրագ գըլընմըշ տըր ։ Թաթար Բազարճըգ իլէ Ֆիլիպէ արասընտաքի քէօյլէր հէման քեամիլէն խարապ վէ վիրան օլմուշլար տըր ։ Աքէրլէրիմիզ Ֆիլիպէյի խարապ իտիլմէքտէն գուրթարապիլմիշլէր տիր ։

Սիլիւօսաքի Պուլղար մահէլլէսի խարապ իտիլմիշ տիր ։

Գըզանլըգ, 6 յունվար

Ժէնէրալ Սգօպէլէֆին Ֆըրգասը, 40 սաաթ զարֆընտա 82 վէրսթ խիւրիւտիւտէն սօնրա, Հարմանլըտա տուրմուշ տուր։ Վէլ հասըլ Քիւչիւք Պալգանլարտան կէման ալա գըզգըլարըմըզ օլմաեարագ կէչտիք տիեէպիլիրիզ ։

Տէվլէթի Ալիէ ճանիպինտէն, Խարիճիէ նազըրը Սէրվէր, վէ Նամըգ վէ Օսման բաշալար հազրաթը յունվար 5տէ մաէյէթլէրիյէ պէրապէր Հարմանլըեա վասըլ օլտուլար ։ Միւշարիլէյհիւմ քէմալի իւթիֆաթ իլէ գապուլ իտիլ, Գըզանլըգտա նէզարէթ կէթիրմէլէրի իչին, իճապ իտէնլէրէ էմր վիրտիմ։

Միւշարիլէյհիւմա հազրաթընա յունվարըն եէտիսինէ թէյատիւֆ իտէն եարընքի կիւն պուրատա պէքլէմէքտէ եիմ ։

Գըզանլըգ, 7 յունվար

Ջաթը իմբէրաթօրիլէրինիզի, Եէնի վէ Չաչաալը պիր ֆիւթուհաթտան տօլայը թէպրիք իյլէրիմ ։ Ժէնէրալ Կուրգօ, յունվար 3տէ, Գատը քէօյտէ վէ Այրանըըտա պուլունան օրտույի հիւմայունուն պիր գըսմընը Տէրմէնտէրէ իւզէրինէ աթմըշ օլտուղունտան, շու հիւճումա, յունվար 4 տէ Տէրմէնտէրէտէ, վէ յունվ. 5տէ Պէլասթիսա իլէ Գարա Աղաճտա քէմալի չիտտէթլէ տէվամ իթմիշ, վէ Օսմանլըլարը, Եէնի քէօյիւն վէ Լասգօվանըն էօթէսինէ վագը Տէսբօթ տաղը նամ թէբէլէր իւզէրինէ սուրէթի գաթիէտէ սիւրմիշ տիր ։

Օսմանլըլար, չիտտէթլէ վուգու պուլան պիր մուհարէպէտէ 49 բարէ թօբ զապթ, վէ տէօրթ պինտէն միւթէճավիզ նուֆուս թէլէֆ իթմիշ տիրլէր ։ Թութուլան էսիրլէրին մըգտարը քիւլլիէթլի օլուպ, էլան պիր չօգ էսիրլէր տախի թութուլմագտա տըր ։ Պու էսիրլէրին ատէտինի թայինն իթմէք, շիմտիլիկ միւշքիւլ տիր, պունունլա պէրապէր պունլարըն մըգտարը, իւչ պինի կէչէճէյինի թէճավուզ իյլէմէտէ տիր ։

Տիւշմէն, տաղլարըն արալարընտան միւնհէզիմէն ֆիրար իյլէմիշ տիր ։ Հասքէօյ եօլու իլէ օլան Էտիրնէ թարիգի, պիւտիւն իչին քեամիլէն գաթ օլունմուշ տուր ։

Ժէնէրալ Կուրգօ, իշ կիւն տէվամ իտէն շու մուհարէպէնին չաչաալը նէթիճէսի, գօնթ Շուվալօֆուն էսասաթ, չէճաաթ, ղայրէթ վէ սօվգ գաբիլիյյէթլէ, Տամաւլի վէ Գրասնօվ ժէնէրալլարըն տախի չէճաաթ վէ հիւսնի թէրթիպաթը էսրէրի օլտուղունու պէյանինէ խասպէր վիրմիշ տիր ։ Ժէնէրալ Կուրգօ, միւմաիլէյհիմ ժէնէրալլարըն իթափքէրի խըզմէթլէր, վէ տիկէր ասքէրլէրինիզ թարաֆընտան գուհուրա կէլէն ֆէտաքեարլըգ վէ չէճաաթ, նէ գատար մէտհ ու սէնա իտիլսէ ազ տըր, տէմիշ տիր ։

Աւթը կիւն զարֆընտա ասքէրլէրիմիզ ասլա իսթիրահաթ իթմէեէրէք, 150 վէրսթ մէսաֆէ խիւրիւմիւշլէր տիր, վէ չու միւտտէթ էսասընտա իքի միւչքիւլ պօղազլարտան, եանի Վագարէլ պօղազլարըյլա Թրոճան գարուլարընտան կէչմիշլէր տիր ։ Վէ պատէհու տէրհալ մուհարէպէեէ պաշլաեարագ, իւչ կիւն պէթտէվամ ճէնկ իթմիշլէր, վէ հէր կիճէյի տախի մէյտանը հարպ իւզէրինտէ կէչիրմիշ տիրլէր ։

Պիզիմ թէլէֆաթըմըզ հէնուզ մալիւմ տէյիլ իսէ տէ, 500 նէֆէրէ եագըն օլմալը տըր, վէ պունլարտա զապիթ օլարագ, 5 նէֆէր մագթուլ, 15 նէֆէր մէճրուհ, վէ 3 նէֆէր ճիւզի սուրէթտէ եարալը վար տըր ։

Բիատէ ասքէրի յունվար 6տա չիտտէթլի տիւշմէնի թաագիպէ պաշլամըշ տըր ։ Շէօյլէ քի պիր գօլ Պէլասթիթսատան վէ Եէնի քէօյ թարաֆընտան, վէ տիկէր պիր գօլ Սթանիմաքիտէն վէ Դանարէզին նէհրի պօղազընտան իչ պու հարէքէթի թաագիպիէ իճրասընտա պուլունմուշլար տըր։

Սիւարի ասքէրի իսէ, յունվարըն ալթընճը կիճէսինի Ջաթագտա կէչիրիպ, եէվմի մէզպուրտէ չօքէ Թարիգլէ Հասքէօյ իւզէրինէ խիւրիւմիւշ, վէ հաթթա ժէնէրալ Սգօպէլէֆին իւէրլէմիշ օլան գարաղօլլարըյլա պիրլէշմիշ տիր ։

Ժէնէրալ Սգօպէլէֆին սիւարիլէրի տախի, յունվար 6տա, ղարպտա Սթանիմաքիտէն Գէթէնլիք թարաֆընա տօղրու հարէքէթէ պաշլամըշլար տըր ։ Թաֆսիլաթընը մուախխարըն իրսալ իյլէրիմ ։

—Էտիրնէտէն կէլէն եօլճուլար, վալիյի վիլաեէթ Ճէմիլ բաշա հազրէթլէրինին Չէրքէսլէր հագգընտա իթթիխազ իյլէմիշ օլտուղու թէտապիրի թաղսին իտիեօրլար ։ Միւշարիլէյհ հազրէթլէրի, Չէրքէսլէրտէն պիւնլէրճէսինի չէհրի մէզպուրտան թարտ իյլէմիշ տիր քի, պունլարըն իչինտէ, Շիպգատան կէլմիշ պիր թագըմ մուհաճիրլէրլէ Ֆիրարիլէր տախի պուլունմուշ տուր ։ Պու սուրէթլէ Ճէմիլ բաշա, չէհրի, պիր թագըմ վէխիմ գարըշըգլըգլարտան գուրթարմըշ տըր ։ Թարաֆըմըզա թէէմին իտիլտիկինէ կէօրէ, հէր նէ գատար միւշարիլէյհ Ճէմիլ բաշա ասլա հիւքիւմէթի ասքէրիեէ իֆա իթմէքտէ պուլունմամըշ իսէ տէ, Եինէ եիւզ գատար թօբ գուրթարապիլմիշ տիր ։ Իկտու մալիւմաթա գաթէն մալիւմ օլան շու վուգուաթ տախի իլավէ իտիլմէքտէ տիր, շէօյլէ քի, Անմէտ Էեուպ բաշա հազրէթլէրի, Ճէմիլ բաշանըն չէհրի մէզքիւրտէ ասքէրի գումանտան օլտուղու վէճհէն ինչա իթտիրմիշ օլտուղու իսթիհքեամլար իչինտէքի արգատան տօլար թօբլարըն միւթէհէաարրիք գըսմընը, Րուսլարըն կէլմէսինտէն պիր խայլի կիւն էվվէլ նագլ իթտիրմիշ տիր ։

Իսմի, կէրէք պու թօբլարը, վէ կէրէք իհրագ իտիլէն էսկի սէրաեըն պիր անպարընտա հըֆզ իտիլմիշ օլան հէր նէվ մէճքիւրաթըն պիւյիւք գըսմընը նագլ իթմէք իչին վագըթ օլմուշ տուր ։ Ջիրա, պու նագլիէէ իչին թագրիպա 400 րէս էօքիւզ վէ պինէրճէ նուֆուս իզթիզա իթմիշ տիր։ Պունտան պաշգա գանն օլունուր քի, գէքր օլունան անպարտաքի էշեանըն քեաֆֆէսիտէ եանմամըշ տըր, չիւնքի չէհրտէ ղաէթ տուտ ֆիեաթ իլէ պիր խայլի ճաքէթ, եիւն չօրապ, պագըր գարավանալար վէ սայիրէ սաթըլտըղը կէօրիւլմիշ տիր ։

(Գուրիէ տ'Օրիան)

Մանզումէնին 3658ինճի նիւսխասինտէ միւնտէրիճ գայիմէ գօմիսիօնու րաբօրթօսունուն պագըյյէսի տիր ։

Իքինճի շըգգա կէլէլիմ ։ գայիմէնին թէտավիւլի զայըը քեաֆի՞ մի տիր ։ սուրէթը մունթազամատա տէյի՞լ մի տիր ։ Շըգգը էվվէլտէ գայիմէնին չէմաքի մըգտարը քիւլլիէթլի օլմատըղընը, վէ պու տէրճէէէ գատար թէնէզզիւլի լազըմ կէլմէեէճէյինի սուրէթի գաթիէտէ պէեան իյլէտիկիմիզ միւլլիւ, շիմտի իսէ պիլաքս գայիմէնին էմրը թէտավիւլի սուրէթը մունթազամատա վուգու պուլմատըղը, վէ հաթթա պու շըգգ պիւսպիւթիւն խիւզ իսթիւ պըրագըլմըշ օլտուղունու պէեանէ մէճպուրըզ ։ Գայիմէնին թէտավիւլի տահա մունթազամ պիր սուրէթլէ իճրասը միւմքին օլապիլիր իտի, վէ հալպու պունուն թէտավիւլինի խայլիտէն խայլի սուրէթի մունթազամա վէ մաթլուպէ թահվիլ իտիլմէսի զաննընճա միւմքին տիր ։

Գայիմէնին պէօյլէճէ իթիպարտան տիւշմէսինին պաշլըճա սէպէպի, պիր թագըմ սիքքէլէրին մէվճուտ օլմասը տըր ։ Պու սիքքէլէր գայիմէ տայիմա րագիպ պուլունտուլար ։ Տէվլէթի Ալիէնին սիքքէճէ օլան ուսուլի եօլունտա տէյիլ տիր ։ Եւրօբա իլէ մունասէպաթըմըզ իչին հէր հալտէ էլզէմ օլան ալթուն սիքքէտէն մաատա տիհէր տէօրթ նէվ միւխթէլիֆ սիքքէ վար տըր ։ պունլար գայիմէնին ասըլ մահզուրլարը տըր, չիւնքի պիր գարարտա տուրմաեըպ տաեիմա խիւքիւմէթ տիւչէրլէր ։ Շու սիքքէլէրին պիրինճիսի մէճիտիէ, իքինճիսի պէչլիք, վէ մէթալիք վէ սայիրէ, իւչիւնճիւսիւ պագըր տըր, տէօրտիւնճիւսիւ գայմէ տիր, հաթթա գայմէ իքի նէվ սիքքէ կիպի աատ օլունուեօր ։ չիւնքի պազէն գայմէնի 100 ղուրուշա, վէ պազէն սէպէպի անլաշըլմագ, վէ կիւլմէէ չաեան օլան 130 ղուրուշա իթիպար օլունուեօր, հօյֆա քի 130 ղուրուշ ֆիեաթ իւզրէ էմրի թէտավիւլի ումումի օլմուշ տուր, չու ֆիեաթը պիւսպիւթիւն գալըըրմագ փայիտէտէն խալի տէյիլ տիր ։

Իշ պու միւխթէլիֆ սիքքէլէր, կէրէք գայմէնին իհտասընտան, վէ կէրէք պունտանը հազըր խիւզինէտէն պիր գարարտա գալմաեըպ, էլան բիագասա թէտավիւլ իթմէքտէ օլուպ մագարրաթը միւչահէտէ օլունուեօր ։ Պունլարըն գըյմէթի հազիգիյէլէրի պիր գարարտա գալմաեըպ, պիր պիրի ֆիեաթընը գըրմագտա տըրլար ։ Իչթէ էզճիւմլէ մէճիտիէ 102տէն 109ա գատար, պէչլիք վէ մէթալիք 105տէն 120 է գատար, վէ պագըր 120տէն 180է գատար տիւշուր ։ Գայմէ քէնտիսինին գըյմէթի հագիգիէսի պուլունմատըղը ճիհէթտէն էն զիեատէ թէնէզզիւլ իյլէյիպ, հիչ պիր վագըթ գայմէ հըֆզ օլունմագ արզու օլունմամըշ վէ պիլ աքս սայիր սիքքէլէրէ իթիպար օլունմուշ տուր ։ Գայմէ խալընըզ Տէրիսաաթտէ, վէ իւչ տէօրթ մահէլլտէ եօլու իլէ թէտավիւլ իտէպիլիեօր ։ Տախիլի մէմալիքի մահրուսէտէ գայմէ խալընըզ վէրկի իթթասը իչին իսթիմալ օլունուեօր, եանաֆ վէ էսնաֆ բէք ազ գուլլանըեօր, վէ պազէն ասլա իթիպար իթմէեօր ։ Թաշրալարտա սայիր սիքքէլէր տահա զիեատէ իթիպարտա տըր ։ Չիւնքի Տէրիսաաթտէ գայմէ էն զիեատէ մէվգըյի թէտավիւլտէ պուլունտուղունտան, սայիր սիքքէլէր տախիլի մէմալիքի մահրուսէյէ չէքիլմիշ տիր ։ պունտան պէյյէ միւխթէլիֆ սիքքէլէր պէյնինտէ պիր րէգապէթ հուսուլէ կէլմիշ տիր ։ Կէօմիւշ վարսըթալըյլա մէճիտիէէ վէ պէչլիք վէ մէթալիք իթա իյլէմէքտէն իպարէթ հէր նէվի մուամէլաթ, աղճէճէ ֆըգտան կէթիրէրէք, գայմէ պունլարըն էերինի թօլարա պիլիր, օ հալտէ բիագա աղչէսի գայմէ օլմագ իճապ իյլէր ։ Պինաէն ալէյհ էհալիտէն հէրքէսին էլինտէ րէք սուհուլէթլէ գայիմէ սիւզ ու իթա օլունաճագ տըր ։ Հալպուքի հիւքիւմէթ թարաֆընտան պու թէտաիր նազարը իթիպարա ալընմատը ։ Չէօյլէ քի հիւքիւմէթ քէնտի թէտիպէթընը գայիմէ իլէ իճրա իթմէքլէ իզթիֆա իտէճէք եէրտէ, գայմէնի էլտէն մագամընտա թուտմուշ, վէ բիատաեա չըգարըպ միւրաճէ թահվիլ իյլէմիշ տիր ։ Պու կիւնտէ գայիմէնին իթիպարընը եէրինէ կէթիրմէք լազըմ կէլիպ, պունա տա էն գօլայ թէտպիր, գայիմէեէ րէգապէթ իթմէքտէ օլան սիքքէլէրի մէյտանը թէտավիւլտէն չէքմէք տիր ։ պէօյլէ իտիլտիկի հալտէ իքի մուհասսէնաթ կէօրիւլիւր, պիրի սայիր սիքքէլէրի, գայիմէնին մէվգըյի թէտավիւլտէն գալտըրըլմասընտա թախսիս իյլէմէք, վէ տիկէրի տախի գայմէնին ֆիեաթընը պիր սէվիյէ թութմագ տըր ։ Գայիմէնին էմրը թէտավիւլինտէ իքինճի խըզմէթ, հիւքիւմէթին, գայմէնին գապուլինի րէսմի իթմէմէ հագգընտա վիլաեաթա թալիմաթը քէաֆիյէ իթմա իթմէմիշ տիր ։ պիլ աքս գայիմէ էքսէր վիլաեաթ մալ սանտըգլարընտան րէտտ իտիլմիշ տիր ։ Վէ հաթթա վիլաեաթը չահանէնին սանտըգլարընտա հիւքիւմէթ մէմուրլարը թարաֆընտան գայմէնին գապուլ օլունմամագտա օլտուղու իչիտիլմիշ տիր ։ Մալ սանտըգլարընըն էքսէրիսի վէրկիլէրին պէչլիք վէ մէթալիք իլէ թէէտիյէ օլունմասընը թալէպ իտէօրլար ։ Իշ պու մալ սանտըգլարը մուախխար էն գայմէ թէտարիք իտէրէք, գայմէյի վէրկիլէ պէտէլ հիւքիւմէթէ իթա իտիպ, պու եւզտէն գայմէնին թէտավիւլինտէ զայըը մէշրու պիր մանի ղուհուր իտիեօր ։ Իշ պու միւչքիւլաթըն քեաֆֆէսի, վէ հիւքիւմէ-

թին թէրէտտիւտի , վէ պու կիւն վէրիլմիշ օլան նիմէլէրին իրիմէսի կիւն թաւի օլունտուղու , թաղիպըյէյա ճնալինին եմնիեէթինի արթըրմաղ · հէր հալտէ պու կիպի հադդիւըըլըրը պէր թարաֆ իթմէլի տիր ։

Գ-այմնին չու թէտտմիրլինէ տիկէր պիր սէպէպ տախի , գայմէյի ելիճէ թէրմիպ , վէ ելիճէ թադսիմ օլունմամասընտա տըր ։ Ջաննըմըզճա գայմէ հիչ տէյիլ գիւսուրաթրնճա (կոստրակ) պագըրա միւսավի օլմալը իտի · վէ 4 ղըշ 35 բարայա գատար օլան ախզ ու իթասա օ գատար պագըր վէրիլիպ, պէչ ղուրուշլուգ թէնէտիեաթ գայմէ իլէ օլունմալը իտի ։ Իչ պու թէսպիրին չու նէթիճէսի օլուր իտի քի պագըր քեաֆիֆէրի մէմալիքի Մահրուսէտէ գայմէ իլէ պաշ պաշա օլարագ կէչէր իտի ։ Եւէր մէմալիքի մահրուսէնին քեաֆիֆէսի իչթիեաճաթընա պագըր քեաֆի պուլունմազսա , լազըմ կէլէն մըղտարը բէյ տէր բէյ , վէ ագըլանէ վէ լազըմ օլան մըղտարը հագիգիյի թէճավուզ իթմէմէք իւզրէ նէշր իթմէլի տիր ։

(Պագըրճէսի եարըն)

ԱԶԳԱՅԻՆ

Էնգարէ առաջնորդու Արիստակէս սըրբազան հագգընտա վուգու պուլան չէյլէր մալիւմ տուր · ալէյհինտէ պիր չօգ իչթիքեալէր զուհուրա կէլմէսի իւզէրինէ , բաթրիգխանէ թարաֆընտան պուրաեա կէլմէքլիկի թէզիֆ օլունմուշ , վէ պիզճէ , էկէր պուրաեա կէլմիշ օլսա , էմսալի միսիլլու , մէսէլա Պօղոս վարդապետ վէ Խաչատուր եպիսկոպոս կիպի , Պրօպատիկէ հավուզունա կիրէրէք , ւէքէյի խէթատէն արի չըգաճագը , ինթիմալի գավիտէն պուլունմուշ իքէն , հէր նասըլ իսէ կէլմէք խութէմէտտիկինտէն , հիւքմէն ճէլպի միւրատ օլունտուղունտա , թէսլիմի մէզճէպէ գաւըրըղը , քեմալի թէնսիւիֆ իլէ խապէր ալընմըշ տըր քի , օլ վազըթլարտա պիզ տախի , գիեասէսիյլէ թայեիպ վէ թադպիհ էյլէմիշիզ տիր ։

Պու քիթապըն պիր եուզիւ տիւր , եանի , տէչարտան աւտըղըմըզ մալիւմաթա վէ միւմաիլէյհին իթաաթըըզլըղ իթմէսինէ նէզարէն , պիւյիւք թագսիրաթ իչինտէ տիր · լաքին , քիթապըն տիկէր եւզինի տախի օգումագըըզա պօրձլուեուզ · չիւնքի բաթրիքխանէնին եւզլէրճէ չարըղ խէլէրինէտէ պիլիրիզ · տիւմէք տիր քի , միւմաիլէյհ եպիսկոպոսուն պէլքի թէսըրկէյի զիմմէթ խաճէք հագգըլըը տախի վար տըր · բաթրիքխանէ օլ պասըտէ խալըգա հիչ պիր խըպարմ վէ մալիւմաթ վէրմէտիքտէն պաշգա , էյլէ պիր միւհիմմ մասալէյի , խաթըրտան պիլէ չըգարմըշ օլմալը տըր , չիւնքի պիր տահա լագըրտըը կէչմէմիշ տիր ։

Թարաֆըմըզա , պուրատան չէնտ մահ մուգատտէմ , Էնգարէյէն , օլ խուսուսա տայիր կէլմիշ օլան պիր գաչ գըթա թահրիրաթ իւզէրինէ , պիզ միւնասէպէթ միրապ իտէրէք , միւմաիլէյհ սըրբազանա պիր մէքթուպ եազըպ , վէ օլ պապտէ մալիւմաթ իթթեալիւմիզտէ , միւմաիլէյհ սըրբազան տախի , իմզասը երինէ «սըրքեազիսկոպոս» օլտուղու հալտէ , չու ամիտէքի մէքթուպու եազմըշ , վէ թէսըիյէսի զիմմէթ պըմիրնտա , պագը մալիւմաթ տախի վէրմիշ օլտուղունտան , վէ նազարը տիգգաթա ալընաճագ պագը նօզթալար տախի պուլունտուղունտան , չիմտիքի Քաղաքական ժողովոն նազարը տիգգաթընը տավէթ իթմէք միւրատըյլա , ատըյէթ իզթիպաըընճա , կէրէք մէզքիւր մէքթուպու , վէ կէրէք տէօրթ գըրթա մահզըրլէրին սուրէթինի տըրճ ու պէեան իթմէքլիկի , վաճիպէտէն աատ իթմիչիզ տիր ։

Զօգ տէֆա չօգ եանըլըշլըգլար օլապիլիր , չօգ տէֆա չօգ պարապ էսէրլէրի պուհուրա կէլէպիլիր , վէ չօգ տէֆա տախի ինսալ վէ թէքեասիւլ վուգու պուլապիլիր , պու արատա հագգըյէհին հագգը մէթրուք վէ մուաթթալ գալապիլիր , տիւնեատա պիր միլլէթին թէգատտիմ վէ թարագգը վէ պագասը , անճագ ատալէթ վէ հագգանիյէթ եասաը իւզէրինտէ պուլունապիլիր , վէ պու տախի , պիւյիւք քիւչիւք հէր չէյի նազարը տիգգաթէ վէ ինթիխապա ալարագ հասըլ օլուր · պինաէն ալէյհ , Արիստակէս սըրբազան , գաթէն իչիւլապ պիր զաթ օլուպ , վէ մատամ քի հագգընտա զուհուրա կէլէն մուամէլէտէն թէչէքքի իթմէքտէ տիր , միլլէթիմիզին եօլէ պիր զաթը պօշ եէրտէ ղըպ իթմիշ օլմամասը էֆքեար վէ միւլահազասը խաթըրը իչին , պու իշէ բաթրիգխանէնին , ինսաֆ իւզրէ պագըմագըըզա հիմմէթինի, տավէթ իտէրիզ։

· · · Միւէլլիֆ ,

Օն պէշ օն ալթը սէնէ էվվէլքի կիպի միլլէթ վէ տէվլէթէ խըտմէթլէր էթմէք մէսլէքինտէն ասլա տուր օլմամըշ խուսէյմիզին խայաթը իչին, լէքի նօգթանըն իւզէրինէ ամ ֆը նագարրնըզըն չայէթէլ պուլրուլմասընը քեաֆի պիլիրիզ , պու նօգթայարըն պիրիսի մահուտա Սըրը համպա մէսէլէսինտէ , բաթրիքխանէնին պիրա թանսգըզ վէ թէտպըրս, չու եա պու թարաֆըն իսֆայաթընա ուզրաեարագ , հէրշի պատապաստ պիզի հիւքմէ ինսաֆ իթմէմէսի պիր, վէ տիկէրի տախի , կէչէն սէնէ յանվարը 31 թարիխինտէ գատար , Էնգարէ էհալիսինին ումումէն պիզտէն իղթարը խողնուտի իտէր պիր հալտէ իքէն , թարիխի մէզքիւրտէն սօնրա մուխալիֆ պիր ուֆագ Փըրգա միէյտա իթմիրմիշ օլմասը տըր ։ Մէզքիւր նօգթալարտան պիրինճիսի իչին հէր նէ տախի արզ իթսէմ , պէլքի գուսուրլու թարիֆ իթմիշ օլաճագըմտան , օլ պապտէ չու գատար իլէ գաթընըզը թէէմին իտէպիլիրիմ քի , մէսէլէի մէզպուրէտէն ատլաեը միւթրիգխանէ , պէլքի զամիրին նէ՛ մէրթէպէ խարիճինտէ հիւքմ իթմէք իսթէմիշ օլմասընը , նէզտիմիգտէ մէմհուրէն վէ մուսատտագէն մահֆուզ պուլունան էվրագլար լէտ էլ հաճէ իսպաթ իտէճէկինտէն , հագգըմըզտա հիւսնի չահատէթ իտէն տօսթլարըմըզ , ասլա եանըլմըշ օլմաեաճագլար տըր · չիւնքի անլէրին էր եա կիճ պաշիրէ իխրաճ օլունաճագընա , պիզտէն գիեատէ իւքեաթ օլմաչըտանուզ տուր ։

Պունլարտան իքինճի նօգթաեա կէլինճէ , անը տախի պիր սիւալ հալլ էտէր գըննեն իտէրիմ , չէօյլէ քի , նէ՞ աճայիպ չէյ տիր քի , հագգըմըզտա Էնգարէճէ հիչ պիր ֆէրտին սըզլըթը եա իչթիքեասը եօգ իւքէն, վէ Նօգգաստա օլտուղումուզ վազըթ, կէչէն ղեկտ. 11 թարիխլէ , ումում էհալի, պա մահզըր, Բաթրիգխանէտէն իսգամըզը թալապ էյլէմիշ իքէն , անտէն սօնրա պիր գաչ քիշի պիր սիւլիւճիւ մազպատընտա միէյտա իթմիրմիր · չու սաճիչ տիր քի , պիզիմ գալաչաթըմըզ , Խաչատուր Կաթօլիկոս կիպի պիր գաչ պէն լէրամըզըն էլտէ օլմագը տըր , եախօտ , Բաթրիքխանէնին Պրօպատիկէ աւագանըընա աթըլաճագ գատար քէօթիւրիւմ օլմասըըզըտըր , պունու սէնավէրլէրի բէշ պէա պիլիր օլտուղում կիպի , տէնեա տախի բէք էյի պիլիր վէ իսկեաթ օլմուշ տուր քի, Էնգարէ մահալլէըէնըն թախրիպինէ չալըշան սէյէլ պէթ , իլա Բաթրիգխանէ վէ Թէվաթիսի օլմուշլար տըր , չիւնքի պիզիմ վազթիմիզտէ թօրպալար իլէ սիրգաթ խափմէտի կիւմիշլէր , պիթունլար , խաչլար, վէ զոյրիհիմ · ... վագթիմիզտէ քեսիլմէտի եէթմիշ սէքզէն սէզիւս վէ մէյհատար ազանլար · պիզիմ վագթիմիզտէ սէօքիւլմէտի օ կիւզէլիմ թութլուգլար , վէ պիզիմ վազթիմիզտէ հէրքես իսթէտիկի օեունու օյնաեամամըշլար տըր , նասըլ քի չիմտի օյնանըըըիեօր , վէ տահա օյնանըլաճագըտա չիւպհէսիզ տիր ։

Աճայիպ չուրասընտա տըր քի , պիզիմ ինֆիսալիմիզտէն սօնրա , պունճա հալքէր վուգու պուլմուշ , վէ միէյ տէր միէյ տէ միլլէթ թարաֆընտան , բաթրիգխանէյէ պիլտիրիլտիկի միւսալէթ պու լունմուշ իքէն, մինտէր ալթը խաիլէսինէ ութանըլմամագտա տըր · հալ պու քի , մըզրաք չուվալա սըղմազ, մէսէլէսինի թադըրմիշ օլան մէզքիւր վուգուաթլար, էյլէթթէ էր եա կիճ Փայիսէլինի վէ Փախլէրինէ միւթէնիթա օլանլարը խէճիլ պըրագըր ալէյի գընն իտէրիմ · Նասըլ քի վուգուաթը մէզքուրէյի չավիլ օլան մահզէրլէրին պիրէր սուրէթի մուսատտագալարը , բաթրիգխանէնին գապա մինտէրլէրի ալթընտան պիլ խիլաս , գաղէթայի միւթէրջիմլէրինիզ վասըթասը իլէ , ալէմ միւվաճէհէսինէ վազ իտիլմէք իւզրէ , մէլֆուֆէն իրսալ գըլընմըշ տըր ։

Արիստակէս Արքեպիսկոպոս

1877 ղեկտ. 17 Դերձակեան

ՊԻՐԻՆՃԻ ՄԱՀԶԷՐ

Պանտան ազաէմ սէպպաթ իթմիշ օլան մուրախխաս մէսէլէսի հագգընտա թիթիխազ պույրուլան թարիդ վէ թէտապիր , Էնգարէտէ մէօզիւն միլլէթիմիզի բէրի բէրուշան պիր հալէ կէթիրմիշ իսէ տէ , օլ պապտէ Բաթրիգխանէտէն Էնգարէյէ , վէ Էնգարէտէն Բաթրիգխանէյէ , վէ գալէթալարա վէրիլմիշ օլան 20 30 բարէթ մուխապէրէ եէվրագլարը միւնալրիճաթը իլէ , խաթըրլարտան չըգմամըշ իքէն , վէ պիր Արիստակէս Եպիսկոպոսու , միլլէթ նի սըգըստու իւզրէ , պիր էհալին չօգ կէօրմէք , վէ պիր միլլէթի պիր գաչ քիմսէլէրին ճահիլ եալէրինէ թէսլիմ իթմէքլիք նիյէթինտէն տօղմուշ օլան մէզքիւր բէրիշանլըգ վէ մէչհուլիյէթին ածըլըղը , միլլէթ ախմագընտա տուրմագտա իքէն , չու եւ գաթէն Էնգարէ Եըրմէնիլէրի չէյնէթմիյմիշ , միւսաւէհալ իւսիմիշ, վէ սայքի եօգ հիւքմինէ կիրմիշ օլտուղու ագ կէլմիշ կիպի , պունճա չէմքինմէլէր իւզէրինէ օլ վագըթտան պէրու միլլիմիշ օլան տիւրլիւ ճէլալար , պիլէմէյիզ քիմլէրին չէրէֆինի արթըրտը վէ արթըրաճագ տըր · Աճայիպ հա՛ն Արիստակէս եպիսկոպոս գուրպան վէրիլտի, ազ կէլտի, միլլէթ տէ պէրապէր գուրպան կիթսին , ազ կէլտի , սէֆիլ վանք բաթրիգխանէ հէյէթի սապըգասընըն խիթէկի վէ իւրարը իւզէրինէ , իւչ պէշ էհլի քէյֆիլէրին էլինէ գալտը , ազ կէլտի · էօյլէ պիր մուգատտէս տէյի թանըլան մահէլլտէ օլմատըը ըէգալէթլէր պու սայէտէ բաչտատան ագար , ազ կէլտի · հէբրինալէն գիեատէ թէլասիֆ օլունաճագ չէյ · պու եւրգտէն միլլէթ նամուսու մանէն բայիմալ օլտու , ազ կէլտի · վէ չիմտի սըրա մանսըպլըր սօյմակ , եագմա իթմէկէ կէլտի ։ Արիստակէս եպիսկոպոսուն գուրպան կիթմէսինի , վէ միլլէթին պիր գըսմընըն տա պէրապէր կիթմէսինի , տիկէր պիր գըսմընըն տա գահրըն քէօչէյի վահէլթէ չէքիլմէսինի արզուլէյէն իչին , պունտան խըյ իգսալ օլապիլի՞ր մի ։ Արբագան Հայր , Արիստակէս եպիսկոպոսուն միլլէթէ չօգ կէօրիւլմէսի ուղրունտա օլունան խըթիրճամ եւզլէթինտէն չէքտիկլերի , վէ գալալ իթտիկիթիգ եարէլէր , միլլէթճէ հէր նէ խուսուս օլուր իսէ օլսուն , հիչ պիր վագասաան միւթէնասիբ օլմամագ բաստէսինէ , գալալիմիզի գըրմիշ վէ նիֆրէթտէ կէթիրիթմիշ իսէ տէ , նէ՛ չարէ քի գանտըր տուրմագ , վէ օլան հալլէրէ թաչաթթըր · չէքմիշ բիւչան օլմալը տըր քի , բաթրիգխանէնին էմին օլտուղու , վէ իտարէնի միւէնէ իլէ պէրապէր , իտարէի մանսաթըրը տախի թէսլիմ իյէմէք իսթէտիկի , պուշը գըշը պէլլէմիշ էյլէթ , պու նուքէը կէն մանսաթըրտան պիր թագրի կիւմիշ վէ էօլվաթը բուճանիսէ չալըըըրտըշ , վէ գուեանաճագլարը քիւչէ իթտիրմիշ օլտուղը կէօրիւնմէշ , վէ պունուն ֆախի · կիւեա Տեղապահ վարդապետին եէկէնի օլմուշ տուր · քի՞մ պիլիր պու գաչընըը տէֆասը տըր ածապա ։ Պիգիմ պիլտիկիմիզ պունու Ալալահ բագի օլմագ , ինսան տա բագի օլմագ , միլլէթտէ բագի օլմագ , պիլէմէյիզ քի՞մ բագի օլուր ։ Բաթրիգխանէ պիր ճաֆիլ տէղապահ իլէ , պիր ճահիլ կիւրուհի , Արիստակէս Սրբազանա , վէ միլլէթին ազըլ վէ քեամիլ գըսմը ագամընա թէրճիհ իթմիշ օլտուղու , հէր քէսին ումումէն վազըֆէսիլիք վէ լագայտլըգտա ուեուլմասընը միւնթիճ օլտու , պունուն սէմէրէսի տէ (հաշա՞ մին հազգեգ) պիր թազըմ րէզալէթ , վէ նիհաէթ սիրգաթրմը գարար գըլտը , քի՞մ պիլիր պէօյլէ կիտէր իսէ , տահա նէլէրա՛ գարար գըլըճագ տըր ։

Սապըգ վարչութիւն զէմանընտա, մուրախխաս մէսէլէսինտէ , միլլէթիլէ հագըգունտագ Էլխիզտէն պէնմիշ օլմաչա , միլլէթիմիզ իչին չու եա պու ինթիգամ վէ հէմաեէյի , վէ չիմտիքի հալտէ պիլէմէեիզ նէ միրքէյի հիւքմինէ կէչմիշ օլան մանամըը իչին տախի , չու եա պու հիմմէթի իթթիրհամ իթմէք ճէսարէթի տէ պէրապէր պըլմըշ իսէ տէ , չիմտիքի վարչութիւն ճիհէթի միւհաբիրմէսի , պունլարը իւրիթմիւքտէ , պիլմէեիզ նէ՞ տէնէճէք տիր · պիլինտէ պէյ չ , բաթրիգխանէնին , Արիստակէս Սրբազանըն թարաֆը տըր տէյի պիլտիկի գըսմը, հէչ պիր արիգէ վէ մաղըպաթընա էհ . մէսէթ վիրմէլէլէ, վագայի մահզուտէն պիր թէճրիպէ կէօրիլմիշ օլմայէ , իճթ խայր իւտմէսիզ ախընէ քի , միլլէթին պիրիճէ թէլիֆի Արիստակէս Սրբազանը , պիր չարէ իլէ իթէտ վէ իգգասընտան մուհայեմ տըր տէնի , իլա պու խուլթիգանըն հէր սէմէրէսինէ , թա էվվէլինտէն պէրու , մա եղ թէսասիւֆ, վագթ ու զէմանեյէ իւսպար իյէտիկիմիզ միշլու , իչ պու սըրգաթ մէսէլէսինի տախի իւսպար իլէ , իւթիֆա իյէմէքլիք ֆորց օլտու , օլ պապտէ էմի ու իրատէ էֆէնտիմիզին տիր ։

(Խմբակէր)

ԻԽԻՆՃԻ ՄԱՀԶԷՐ

Էնգարէճէ ածղը միլլէթիմիզին միսրկիհալ պիր բատտէտէ պուլունմասընըն , վէ Էնգարէյի միլէլ վէ բուհանէլէրին պիրպաշ ըէթ վէ օպէսթէ միրպալտ գալմասընըն սէմրէնթի օլմագ իւզրէ , ումում միլլէթիմիզին եօլպի ալիիմի , վէ միլէթ սայիրէսի տախի թէնհայիէրինի մալհիզ օլըրամասը , պիր թաղըմ չախեաթ , էթրաֆ ու էքնաֆէ աղա իթմէքտէ իտի ։ Պու չալիթ , առաջնորդ մէսէլէսի տէյիլ իտի , միլլէթին սիւրիւրի ... հէյ հիւ տէ տէյիլ իտի · սուրէթի գա... վէ պէնիյէտէ թէմաչէկեանա գ... թագըմ արզըլըգլար սաիսի տէյիլ իտի , մէկէրչի սուրէթի խէֆիյէտէ վէ միէվէրի ուպուպա վանքըըըն էտէվաթը բուհանիյէթինին թէսարիճլէրէ իսրաֆ վէ իթլաֆը եօլունտա իլէ պընմըշ օլան եէնի պիր ումթալրգատան իպարէթ տըր տէյի , հէրքէս զաննընտա հագգ վիրէպիլիլիր օտու ։

Պէօյլէ պիր վազըթտա , Խանի , միլլէթին պաշը աեաղը պէլլիսիզ օլան պիր իտարէսիզլիք զէմանընտա , օ՛ եօլտաքի պիր եէնի թէշէպպիւս վէ թէվաթթուրուն խարէի գավիյէսի կէօրիւնիւր կէօրիւնմէզ , ումում միլլէթին տամարլարընտա եէնի պիր գան տահա ճէվէլան իթմէկէ պաշլամըշ , վէ պիթ թարի չու չիրքինլիկին նէտէն վէ նէրէտէն զուհուր իթտիկինի անլամագ , վէ օնա կէօրէ մուամէլէի լազըմէյէ թէշէպպիւս իթմէք իւզրէ , հէր քէստէ պիր մէրագ հասըլ օլմուշ , վէ էնճամքեար մէզքիւր մէրագ պիթ թիւն պիթթիւնէ պօշա կիթմէյիպ , հագըգաթի հալին օլ գատարընտա ախզը մալիւմաթ իւիլմիշ իտի քի , էտէվաթը մէզքիւրէ Տեղ. Թադէոս վարդապետին եէկէնի օլուպ , վէ օնեէսի օն ուէքիզ սինինտէ , վէ Փաիլի մուխթար օլան Գէորգըն մարիֆէթի իլէ , գուեաուճու բօթալաքըճա իթմիշ վէ պէքի · · · ։

Թէյֆիզ՛թին պու մէրքէզտէ օլտուղու , թէտտապիրի լազըմէյի իճրա իթտիրմիշ իքէն , եինէ միւթէճավիզանէ պիր հարէքէթ օլունմաեըպ , միւքին մէրթէպէ ճիրի պատիրէթէ ըեայէթ իպրիրէք , էվվէլ պէ էվվէլ խաքիրայի ալմուհիրլէրինէ արզը մալումաթըլա , նէթիճէսինէ , պագըլարըմըզ թարաֆընտան ինթիզար իտիլմիշ իսէ տէ , էլ եէտ տա էլ թէսինֆ , պիր ալմէրէ կէօրիւլէտիկիլինէ , պունուն իզալէ իթմիշ մէքտէ օլան հալուգոն միւլքէտէն իյուրկիւ , հալէյէ ճէհտիւրփիզին հիսսէսէթընը թանրիքի իթմիշ , վէ վուգուի հալին պէր ընճ տահա թանգըըլընա , աճըըըէրինի մէձպուր գըլմըշ իտի · սինսալէրին մէճը · · 20ինէ թէսատիֆ իտէն բազար կիւնիւ , հէյէթճէ վանքա կիտիլէրէք, վէ վուգութը տաճաւեալ իւզէրինէ , տեղ. վարդապետտէն, խըթիյաճը մատտէ իտիլէրէք, ալընան միւմպա ճէվապ հէֆիլ իտիլմիշ օլտուղու իլէ պէրապէր , ֆէրտասը կիւնլէրի տախի , մատտէյի սիրգաթա ալեաթ տէյի պիլինէն մէրգում Գէորգ տախի իթթիհամ իտիլէրէք , վէրտիկի մալումաթ , քէզալէք միւմպա օլտուղու հալտէ հէֆիլ իտիլմիշ, վէ պիրէր սուրէթի տախի , պու քէրրէ մէյիսփիւն , թագտիմի հագգըրի սէմուհիլերի գըլընմըշ տըր · միւթալաասընտան մալիւմ պիլէրի պուեուրուլաճագը իւզրէ , քէյֆիյէթի միւթէվաթիր , հէր քէսին օ պապտէքի զաննըը թասըը խուըմէսինէ հէմ վուգու պուլմուշ , վէ հէմտէ ինքեարը ատէմի իմքեանտէ պուլունմուշ տուր ։

Հէր նէ տախի օլսա, գաթէն խուսուսու մէզքիւր իւզրինէ , ճանիպի զապըթատան , այրուճա թանզիմ պույրուլաճագ վուգուի հալի թէէյիտ իթմիշ օլան պիր գըթա ֆէզլէքէնին , մէճլիսի թէմեիզի ճինայէթտէ պուլունմաճ , վէ պունու իչիթմէտիք քիմսէ գալմամասը , պիթ թապի իչին իլէրուտէ ածայիպ պիր գըեաֆէթ կէյճէճէկինի իւմա իտէր իսէ տէ , ածիպլէրի , գաթէն միւզմէհալ օլմուչ օլան միլլէթիմիզ նամուսունուն , պէօյլէ պիր նոպէճա հալ իլէ , տէֆաթէն չէքէնմիչի կէօրմէքտէն հիւս իթթիհիմ էսէֆի , սուրէթի մէսաուտէտէ արզ իթմէքէ , չիմտիլէն վէ եէնիտէն մէճպուր օլտուղունուզ ։

Մէսմուաթըա նէզարէն , Տեղ. վարդապետ վէ պագըլարը , վուգուի հալի ինքեարտէն կէօսթէրիր սուրէթտէ , էֆէնտիմիզէ պէյիտիկիւէր իմիշ , հալ պու քի սուրէթի մէֆուֆէլէր իլէ , ֆէսլէքէյի մարուզէ , վուգուաթըն նէ բատտէտէ տէյէրի վար խուսուսի թասոհիգ իւճէճէկինտէն , չաքէրտէրինին թաթպիգի քէլամընա հաճէթ պըրագմաեաճագը տէրքեար տըր · մա մաֆիհ, պէօյլէ պիր հուգուգչնասըգըն մուհաֆըզ վէ համիի մէլէտէ օլան մագամը ալիինէ, իֆտալի հալ իթմէքտէն խալիի իթմէ մագտըմիզ ։ Պունտան աճրյի մալլում օլան պէյտալըֆ միլլէթիմիզին , չու եւրգտէն տէ պաշը հէկէս իչինտէ իւզէրինէ , խուսուսիյէ թէկաթիրիպ իթմէ օլան Ս. Տէօնտ. կիլիսէլէրինին , չէօյլէ պիր խալրէի միլիէ վէ բուհանիյէ զէմանընտա , տաճաւուզ նէ՛ հալտէ կէչէճէկինէ , թէկասիֆի ալինիզիգ իլէ պիլիրսինիզ , ճանիպի ալիահիլէրինտէն իթթիլաղ ու ... թէմ ...

տապիրին տախի, պուրաճա միլլէթիմիզին Թէմիֆի եօլունտա իպզալ պույրուլաւ պույրուլմաճաղընա, իւք րօսիթա ինթիզար իտէր, վէ տէսթի չէրիֆլէրինի Թագպիլ գըլարըզ : (Իզմիր)

(Պազըրյէսի եարըն)

Քաղաքական ժողովն տօներու պատճառաւ քանի մը շաբաթէ 'ի վեր նիստ բրած չըլլալով, երեկուան բրած նստին մէջ հետեւեալ յայտարարութիւնն ընել որոշեց :

21 յունվար 1878

ՊԱՇՏՕՆԱԿԱՆ ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆ

Կայսերական բարեխնամ կառավարութիւնը ներկայ պատերազմին տագնապներովը գրաւած միջոցին՝ ըստ որում ընդհանուր բարեկարգութեանց կենսական խնդիրն ալ իւր մտածութեանն առարկայ բրած է, Ամեն. Ս. Պատրիարք Հայրն այս առթիւ ևս Տէրութեան և Ազգին ծառայութիւն մը մատուցանելու խորհրդով, և բարեկարգութեան մասին պետութեան բարձր պաշտօնէից դիւրութիւն և լոյս ընծայելու նպատակաւ Բ. դրան Ներկայացնելիք զանազան խնդիրներու վրայ վարչութեան ուշադրութիւնը հրաւիրած էր :

Այս մասին Ազգ. վարչութիւնն իւր կարծիքն ու որոշումը չտուած՝ մայրաքաղաքիս լրագիրներէն ոմանք առանց խնդրոյն հանգամանացը վրայ ճշգրիտ և հաւաստի տեղեկութիւններ ունենալու, զանազան գոյնով և իմաստով յօդուածներ հրատարակեցին, որ բոլորովին հեռի էին խնդրոյն հութենէն, և տեղի տուին այլ ընդ այլոց տարաձայնութեանց, զորս Ազգ. վարչութեան Քաղ. ժողովը պարտ կը համարի հերքել ներկայ պաշտօնական ծանուցմամբ յայտարարելով թէ թիւրամացութեանց արդիւնք են :

(Կուէ.)

Թրապզօնտան յունվար 26 Թարիխի իլէ Լէվանթ Հէրալտա եազըլըյոր :

Թրապզօն իլէ Էրզրում արասընտա իխթիլաթըն մինդաթի օլաճաղընա պարա էհալիսի պիր չօգ ալյօրտան պէրու պէքլէմէքտէ իտի իսէ տէ, վուգու պուլաճագ հալ իւզէրինէ Թէբտիլ պիր խաւտար եօգ իտի : Ախզուիթա էվլէրի ըեք լըի պիր հալտէ պուլունմաճօր իտի. պու կինըբի կին իսէ պիւսպիւթիւն տարտու. տիւքքեաննըլար ափքեանլարընը աչմաճա լիւզում կէօրմէեօրլար : Բօստանըն իչէմէկսի վէ ախտուլթա'ըն պէյլէն ատրմասը չէհրիմիզէ ֆագըրըզ ու սէֆալէթի մուճիպ օլտու :

Էրզրումտան ալտըղըմ սօն մէքթուպլար յունվար 11 Թարիխլի տիր : Մուախխարէն Իրանլըըն պիրի մուհասէրէ խաթթըլարընը կէչիպ չէհրիմիզէ յունվար 18 Թարիխլի մէքթուպլար կէթիրմիշ տիր : Սթաֆորթ Հավուզըն տօքթօրլարընտան միսիւ Բէնքէրթօնըն վէֆաթ իթմիշ օլտուղու, վէ տիկէր իւչ Ինկլիզ տօքթօրլարընըն թէհլիքէլի պիր հալտէ պուլունտուղլարընը մէրգում Թաթարտան խապէր ալըրըզ : Ֆիլ հաքիգա Էրզրումտա տօքթօրլարտան չօղու վէֆաթ իթմիշ տիր, չէօյլէ քի չիմտիյէ գատար եօլեն տօքթօրլարըն միգտարը օնա պալիղ օլմուշ տուր : Պու տօքթօրլարտան ալըօրտը Բօսթէնթանըլարըն գարիբսթանընա տէֆն օլունմուշլար տըր. մէրգումըն կէնճ Թաալիպլէր իմանիքէթ ուդրունա գուրպան կիթմիշլէր տիր : Պունլարըն, իչէնտէ եաշաղլարը հալա հէր նէ գատար խասթալըգ ու վէթ իտիճի պիր հալտէ իտի իսէ տէ, էհէրքէնէ տիկէր պիր ազ եաշը վէ էհլի Թէճրիպէ օլմուշ օլտու իտիլէր, պայը Թէսաւիրի ինհիմաթ իթթիխազ իտէրէք իշլէրինտէն հիչ պէյնէ իսէ պիր գաչը եօլիմտէն գուրթուլամադ իտի : Զօգտան պէրու մէմալիքի չահանէտէ իպքեան իթմէքտէ օլմասըղլարընտան, «Կիւնտէն կէլէն էլիմեի Թէմիսին» լաֆզընըն հէր վազըթ վէ հէր եէրտէ իճրասը լազըմ կէլմէսինինի անլաեամազլար իտի : Պու սըպէպտէն Ինկլիզ խասթախանէլէրինի պիր հալը մունթազամա գօյմագ իսթէյէրէք գուարէթլէրինտէն եօգ արը պիր չէյ էլ ալթմըյար տըր : Պու կէնճ Տէրրահլար կէլտիկտէ սէօյլէ պէչ սաաթ խասթալարըն իւզէրինէ էյիլէրէք եարալարընը պաղլար վէ ամէլիեաթը ճէրրահիյէ իճրա իտէրլէր իտի : Բէնտի զուվվէթի պէտէնիյէլէրի խարիճինտէ հարէքէթ իթմէքտէ օլտուղլարընը ֆարգ իթմէտիլէր, վէ պու սուրէթլէ, սայիրլէրին մէֆթիւնէ սէպէպ օլան խասթալըղըն զուհուրինէ սէպէպ պիլէէթ վիրտիլէր :

Տօգթօր Հէյնրիխին Թահթը նէզարէթինտէ պուլունան Հիլալը Ահմէր սէյեար խասթախանէսինի ադճէ մառուլսինտէ զուհուր իտէն պիր Թագըմ միւչքիլաթ սէպէպինտէն պուրատա օ գատար ալը գօյամալար քի մէզքիւր խաստախանէնին Թախլիլէրի Պայպուրթտա Թէվզըֆա մէճպուր օլտուլար : Տիկէր ալթը Թաալիպ պուլուտան ալ վազըթ էվվէլ եօլա չըգտը. պունլարտան իւչիւ Կիւմիւչ խանէտէ գալըպ, տիկէր իւչ նէֆէրի նիհաեէթ Էրզրումա կիթմէք իւմիտինտէ Պայպուրթա կիտէճէկլէր : Սթաֆօրթ-Հավուզ նամ Ինկլիզ զօմիթէսինին Թախլիլէրինտէն միսիւ Թօմաս Րէննիզօն, Րուսիալըլարըն մուհասէրէ խաթթընտան կէչմէք իւմիտի իլէ Պայպուրթտան հարէքէթ իլէտի. մէրգում պէրապէրինտէ պիր Թագըմ խասթախանէ լէվազըմաթը կէօթիւրտիւ : Ժէնէրալ Բէյմալ իլէ գայմագամ Տուկալ Հէնուզ Պայպուրթտա պուլունուեօրլար : Ժէնէրալը միւմայիլէյհ, Բուրմա-Կապանտան հարէքէթ իլէտիկի կիւն, Էրզրում Թարաֆընտա իլէրին նէ հալտէ օլտուղունու կէօրմէք իչին օլ Թարաֆա ազիմէթ իտիպ պիր Թագըմ գազագ սիւարիլէրինէ Թէսատիւֆ իլէտի, պունլարտան պիրի միսիւ Բէմպալըն իւզէրինէ աթէչ իթթի իսէ տէ, գուրշուն Թէսատիւֆ իթմէտի. պունուն իւզէրինէ միւմայիլէյհ պէրապէրինտէ պուլունան աստամլարը իլէ քէօյէ կէլտիլէր, վէ օրատա բահթ ճա Թաամլարընը իթթիքտէն սօնրա Պայպուրթա միւթէվէճճիհ օլտուլար :

Էրզրումը նէհայէթ սէֆալէթ տէրէճէյի նիհաեէտ վարմըշ տըր : Շէհրը մէզքիւրտէ ահճագ պիր նէֆէր բրօթէսթան միսիօնէրի պուլունուպ, միւմայիլէյհ 250 ֆամիլեաեա, մէյէնէ վէ միլլէթ ֆէրգ իթմէյէրէք էթմէք Թէվզի իլէմէքտէ տիր :

Էրզրում, Պայպուրթ, վէ ճիվարը քէօյլէրինտէն պուրաճա պիր չօգ միւչթէճի կէլտի : Կէօրիւնիւր քի Իսփիր ճիվարընտա Բուսլար պիր չօգ քէօյլէրի զապթ իթմիշլէր տիր : Պայպուրթտա բէք ազ աւքէր պուլունուպ, Թօբըն իսէ էաէրի պիլէ եօգ տըր. Բուսլարըն Պայպուրթը զապթ իթմէլէրինէ էհէր պիր մանի վար իսէ, օ տա գըշըն չիտտէթի տիր :

Վայիմիզ Իզզէթ բաշա հազրէթլէրի զուրա նէֆէրաթը Թահրիրի իլէ մէշղուլ օլուպ, ասաքիրի միլլիէ եազըլմալարը իչին Թրիբթիւեանլարը զիյատէսիյլէ իճապ իտիօր : Խրիսթիեանլար կիւնիւն պիրինտէ մուհարէպէէ սէվգ օլունուրլար գօրգուսու, պէյլէ պիր մուհարէպէ վագթինտէ աւքէրէ եազըլմագ իսթէմէեօրլար : Կէչէն հաֆթա պուրատա պիր աեագ գար եաղտը : Բօսթա վաբօրլարը պալա նիզամընտա իշլէմէեօրլար, վէ մուխապէրաթը Թէլէկրաֆիէ մէգ տայիմա մինդաթի օլուպ, պու իսէ չու պուհրանը հազըրտէ Թէհամմիւլ օլունուր չէյ տէյիլ տիր :

—Ինկիլթէրրա սէֆարէթխանէսի՝ Թարաֆընտան պազէթալարա Թէպլիղ օլունմուշ տուր.

«Ինկիլթէրրա սէֆիրի հազրէթլէրի, Էտիրնէտէ մաշլիւմ Ինկիլթէրրա գօնսօլօսու միսիւ Պլինթտէն պու քէրրէ պիր մէքթուպ ալըպ իթմիշ տիր. գօնսօլօսը միւմայիլէյհ, մէզքիւր Թէլէկրաֆնամէսինտէ, չէհրի մէզքիւրտէ պուլունան Էվրօպալըլըրըն հալը էմնիեէթտէ պուլունտուզլարընը Տէրխասանէյի պազէթալարընը պիլտիրմէլէրի իչին սէֆիր հազրէթլէրինէ րիճա իլէմիշ տիր :

2 փեար. 1878

Էտիրնէ վալիսի Ճէմիլ բաշա հազրէթլէրի, պիր գաչ պին նէֆէր Չէրքէզլէրի Թարա իլէմէքտէ, չէհրի մէզքիւրտան ասայիշի հալինի Թէէմին գըլըյորլար տըր :

— Պասիրէթ գազէթասընըն կէօրէ, Բումէլիտէն կէլէն Չէրքէզլէր, Պրուսա, Այտըն, Ադանա, վէ Թրապզօնտէ գարա վիլաեէթլէրինէ նագլ օլունաճագ իմիշ :

—Դուրիէտ օտունմուշ տուր :

Ֆրանսըզ Թէլպաֆընտան միւսիւ Լ... Պէյօղլուտա Աղա ճամի սօգաղընտա իւչ օտալը ուֆագ պիր էվտէ խաեան իթմէքտէ օլուպ, ճումաա իրթէսի սապահըրը իսի իլէ մէշղուլ օլմագ իչին էրքէնտէն խանէսինտէն աչըգը չըգմամըշ մէճպուր օլուր. ախշամըլըը խանէսինէ ավտէթինտէ խանէ գարուսունուն ճէպրըն աչըլմըշ, վէ իւչ օտասընտա մեւճուտ էշեալարըն տաղըտըլմըշ օլտուղուն կէօրէրէք հայրէթտէ գալմըշ տըր : Անթընաճը թայիֆէ Թարաֆընտան մէրգումուն միւհաճիրլէրին խանէսինէ եէրլէշտիրիլմիշ օլտուղունու մուախխարէն Թահգիգ իլէմիշ տիր :

Ֆրանսա գօնսօլաթօսու, միւլթէճալարընտան պիրիսինին հուգուգունա րիաեէթ օլունմասը իչին լազըմ կէլէն Թէշէպպիւսաթէ պուլունմաճա միւսարաաթ իլէմիշ տիր :

ՅՈՒՆԱՆ ԻԼԷ ՏԷՎԼԷԹԻ ԱԼԻԷԷ

Աթինատան Գօրֆուտօնտանա Բօլիթիգ ղազէթասընա քէշիտէ օլունան պիր Թէլէկրաֆա կէօրէ, Յունան միլլէթ մէճլիսինին յունվարըն 26ընճը կիւնիւ վուգու պուլան իճթիմայինտէ Յունանիսթանըն խարիճի բօլիթիգասը հագգընտա պիր Թագըմ մուհիմմ գարարլար իթթիխազ օլունմուշ տուր : Անգարիպ միւթարէքէնին ագտ օլունաճաղընա տայիր ալըրնան խապէրլէրէ, վէ մուազզամ տէվլէթլէրին մուախխարէն վուգու պուլան Թէշպիղաթընա բաղմէն, Յունան տէվլէթի, միլլէթ մէճլիսի բաղի օլուղտու հալտէ, Թրիպալա վէ Կրիտ խուսուսընա պիւթիւն գուվվէթի իլէ մուավէնէթ իթմէնէ գարար վիրմիշ տիր : —Թայմըզըն Գալքիստէն (Յունանիսթանտա տըր) ալտըղը յունվար 25 Թարիխլի պիր դըթա Թէլէկրաֆնամէէ կէօրէ, Յունան սինօրլարընա կիտէ կիւնտիւզ Թօր վէ միւհիմմաթը հարպիէէ նագլինէ տէվամ օլունուեօր իմիշ: Թէսկալ բիատէ ասքէրի Լամիաեա կիթմիշ տիր : —Տանիմարգանըն բայիթախթը օլան Գօբէնհագ չէհրինտէն ղազէթայի մէզքիւրէ չէքիլէն պիր Թէլէկրաֆըն Թէւքինէ կէօրէ, Տանիմարգանըն հարպիէ նազըրը, մուհարէպէ վուգուինտէ խարիճէթի փիլիոտէ պուլունմագ իսթէյիպ իսթէմէտիկլէրինի, միւթէէգապիտ զապիթանա սուրէթի մահրէմանէտէ սուալ իլէմիշ տիր :

—Տինըքի նիւսխէսիտէ, Մէհէմմէտ Ալի բաշա հազրէթլէրինին, Կրիտ ճէզիրէսի գօմանտանըըընա Թայինին պուլունուտուզունու, սայիր ղազէթալար կիպի, պիզ տախի պեան իլէմիշ իտիք : Խաչէր ալտըղըմըզա կէօրէ, տինըքի Թէճէմմիւի իտէն մէճլիսի մէպուսանտա, միւշարիլէյհ հազրէթլէրինին, Բումէլի օրտուլարընտա իճրա իլէմիշ օլտուղու գօմանտանլըգլար հագգընտա, Թահթը մուհաքէմէյէ չէքիլմէսինէ տայիր պիր չօգ միւզաքէրաթ վէ միւճատէլաթ կէչտիքտէն սօնրա, Էրզրումէւէ Թի արա, մուհաքէմէյէ չէքիլմէքլիք Թարաֆընտա գալմըշ տըր :

— Յունվարըն 27ինճի կիւնիւ Շարգա միւթէվէճճիհէն Թուլօնտան հարէքէթ իտէն Ֆրանսա ֆիլօսու իւչ ֆըրգաթինտէն իպարէթ իմիշ :

—Իրան սէֆիրի Թէվֆիլթէլու Մօհսին խան հազրէթլէրի կէչէն ճումաա իրթէսի ախչամըսը սէֆարէթխանէտէ պիր զիեաֆէթ վիրիպ, պունտա Ինկիլթէրրա վէ Պէլճիգա սէֆիրլէրի մատամլարը իլէ վէ սէֆարատան պազըլը հազըր պուլունմուշ տուր :

— Բօմատան եազըլըյորընա կէօրէ, միւթարէքէ իչին վուգու պուլան մուխապէրաթ Յունանընտա Բուսիա տէվլէթի Բօմատա պիր գօնկրէ իճթիմաի իչին տէվլէթլէրէ միւրաճաաթ իլէմէսինի տէվլէթի Ալիէնէ Թէքլիֆ իլէմիշ իսէ տէ, Պապը Ալի, գօնկրէնին Բօմատա իճթիմա իլէմէսինէ բաղի օլմամըշ տըր :

ՍԱՐԱՖԻՅԷ

Բարիս, փեարվար

Էսհամը Օսմանիէ աչըլըշը

» » գափ.

Բումէլի չիմէնտէֆէր սէհիմլէրի

—օ—

Լօնտրա, փեարվար

Էսհամը Օսմանիէ աչըլըշը

» գափանըշը

ՂԱԼԱԹԱ ՓԻԱՍԱՍԸ

Էսհ. Օսմ. 23 յան. ագչմ փր.	10	
Էսհ. Օսմ. 24 յան. սապ. ագ.	09	39
Էն եիւքսէք	10	
Էն աշաղը	09	38
Սաաթ 7	09	39
Խօթիգ. 63 (Մուրթօն) 6 0/0 Փ.	50	
» 65 (Մուրթօն) 6 0/0 Փր.	51	
» 1869 (Բինար) 6 0/0	46	
» 1872 (Պօն տիւ թրէզօր) 9 0/0	16 1/2	
» 1873 (Բինար) 6 0/0	45 1/2	
Բումէլի Շըմէնտըֆէր 3 0/0	31	
Բէրօր փր.	3	
Հէվալէսիզ փր.	3	
Ագչէ Փայիգի 0/0	12	

ԱԳՉԷԼԷՐԻՆ ՓԻԱՍԱՍԸ

Օսմանլը լիրասը 100 ղրշտան	Ղրշ.	Փր.
Ինկիլիզ լիրասը	109	05
Ֆրանսըզ ալթունու	87	15
Բոլ	88	
Գըրըմից ալթունու	51	
Պէճաք մէճիտիյէ փարագը	7	
Մէթալիք փարագը	24	
Պէշլիք փարագը	22	
Պագըր փարագը	70	
Գարպօն գայմէսի գարիք	8	80

ԳԱՅՄԷՆԻՆ ՓԻԱՍԱՍԸ

Էն եիւքսէք	272
Էն աշաղը	270
Սաաթ 7	271

Պագըր հիսասը իլէ, 100 ղրուշլուգ գայմէ, 71 ղուրուշ փր.

ԻԼԱՆԱԹ

Իսքիւտարտա Հայտար բաշատա Իպրահիմ աղա չայըրընտաքի գաղինօ 94 սէնէսի մարտը իպթիտասընտան իթիպարէն իւչ սէնէ միւտտէթ վէ չէհրի 420 ղուրուշ իճարէ իլէ Թալիպի էօհտէսինէ օլուպ, իշպու քեանունի սանինին օթուզունճու բազար իրթէսի կիւնիւ իճարը գարարլաշտըրըլաճաղընտան Թալիպ օլանլարըն էվվէլ մէզքիւրէ գատար Խաղինէյի խասսա իտարէ մէճլիսինէ կէլմէլէրի.

սէնէ 93 21 քեանունի սանի 1—3

—

Իզհարը իֆլաս իթմիշ օլան քիւրքճի էսնաֆընտան Մէհէմմէտ Շէվքէթ վէ չիւրէքճաաք Արիֆ Իսմայիլ վէ Աւետիս Զագարեան իֆլասլարը հագգընտա լազըմ կէլէն մուամէլաթը գանունիյէ քեամիլէն իճրա օլունմուշ օլտուղունտան մէրգում միւֆլիսլէր զիմմէթինտէ ալաճագլարընը իսպաթ իթմիշ օլան ալաճագլըլար մէրգումլար միւֆլիսլէր Թարաֆընտան Թէքլիֆ օլունան գօնգօրտաթօնուն միգտարէ վէ գարարլաշտըրըլմասը իչին իշպու 1293 սէնէսի քեանունի սանինին 28 ինճի ճումաա իրթէսի կիւնիւ սաաթ 7 րատտէլէրինտէ տէօրտիւնճի մահքէմէի Թիճարէթին միւժ գօմիսէրլէր տայրէսինէ կէլմէլէրի :

(Տէֆէր)

Իզհարը իֆլաս իթմիշ օլան քէրէսթէճի Հաճի Անանիա Իսքէնտէր օղլու զիմմէթինտէ ալաճագը օլանլարըն գանունը Թիճարէթին 199 վէ 200 ինճի մատտէլէրի միւճիպինճէ իշպու 1293 սէնէսի քեանունի սանինին 21 ինճի կիւնիւնտէն իթիպարէն 20 կիւն զարֆընտա սաաթ 7 տէն օնա գատար տէօրտիւնճիւ մահքէմէյի Թիճարէթին միւժ գօմիսէրլէրինէ մախսուս օտայէ կէլէրէք ալաճագլարընը իսպաթ իլէ գայտ իթտիրմէլէրի իլան օլունուր :

Մէտինէյի մունէվվէրէ միւճավիրլէրինտէն Թէչրիֆաթի մէրհում Արիֆ էֆէնտի քէրիմէսի Շէրիֆէ Նէյիրէ խանըմըն մախսուսու Մէհէմմէտ Շէրիֆ պէյին պէշ պին եիկիրմի պէշ նիւմէրօլու վէ 500 ղուրուշ ֆայիզլու էսհամը ճէտիտէ պէրաթը զայի օլտուղունտան, Թէճտիտի իչին Մալիյէ նէզարէթի ճէլիլէսինէ մալումաթ վէրիլիպ, մէզքիւր պէրաթ քիմտէ զուհուր իտէր իսէ, միլղաթ վէ Տէրսաատէթտէ իթիպար իտիլմէեէսի իլան օլունուր :

ՍԱՀԻՊ ՂԱԶԷԹԱ
ԿԱՐԱՊԵՏ .Ե ՓԱՆՈՍԵԱՆ